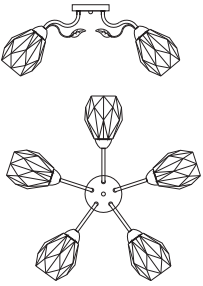


Светильник бытовой потолочный

9103-305 Hillary модерн

Руководство по эксплуатации (паспорт)



Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за покупку продукции торговой марки RIVOLI! Данный документ распространяется на светильники бытовой 9103-305 Hillary модерн, и предназначен для руководства по его подключению, эксплуатации, транспортировке, хранению и утилизации. **Внимательно изучите данное руководство перед использованием светильника и сохраните его до конца эксплуатации.** Информация о видах опасных воздействий. Изделие не содержит опасных и вредных для здоровья человека веществ, которые могут выделяться в процессе эксплуатации в течение срока службы изделия при соблюдении правил его эксплуатации. **Помните! Переменное напряжение 220В опасно для жизни!**



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:
ПЕРЕМЕННОЕ НАПРЯЖЕНИЕ 220В
ОПАСНО ДЛЯ ЖИЗНИ!



1 Общие сведения

Светильник предназначен для общего освещения помещений. Светильник соответствует требованиям ТР ТС 004 / 2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020 / 2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ЕАЭС 037 / 2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники». Товар сертифицирован.

2 Технические характеристики

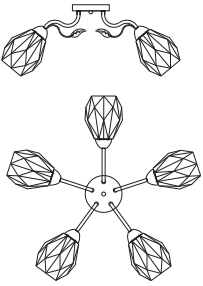
Напряжение питания (переменное), В	220-240
Частота сети, Гц	50 / 60
Максимальная суммарная мощность светильника, Вт	300
Напряжение лампы, В	230
Тип цоколя лампы	E27
Максимальная мощность лампы, Вт	60
Количество ламп	5
Степень защиты изделия	IP20
Тип подключения светильника	клеммная колодка
Цвет арматуры	хром, черный металл
Цвет плафона / абажура	двухцветный
Материал изделия	металл, стекло
Температура эксплуатации, °С	+5...+40
Относительная влажность, %, не более	80
Габаритные размеры, мм	570x570x230
Срок службы светильника, лет	5

3 Комплектность

В комплект поставки входит:
Светильник, шт.1
Набор крепежных элементов, комплект1
Руководство по эксплуатации (паспорт), экз.1
Упаковка, комплект1

Үй шамы төбе

9103-305 Hillary модерн



Құрметті тұтынушы!

RIVOLI өнімдерін сатып алғаныңызға рахмет! Бұл құжат турмистық шамаға қатысты 9103-305 Hillary модерн, және оны қосу, пайдалану, тасымалдау, сақтау және жоюды басқаруға арналған. **Шамдарды қолданар алдында осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны қолданып болғанша сақтаңыз.** **Қауіпті әсерлер түрлері туралы ақпарат.** Өнімде адам денсаулығына қауіпті және зиянды заттар жоқ, оларды пайдалану ережелері сақтала отырып, өнімнің қызмет ету мерзімінде пайдалану кезінде шығарылуы мүмкін. **Есіңізде болсын! Айнымалы кернеу 220В өмірге қауіпті!**



ЕСКЕРТУ:
ЕСІҢІЗДЕ БОЛСЫН!
АЙНЫМАЛЫ КЕРНЕУ 220В ӨМІРГЕ ҚАУІПТІ!



1 Негізгі ақпарат

Шамдар үй-жайларды жалпы жарықтандыруға арналған. Шамдар талаптарға сай келеді КО ТР 004/2011 «Төмен кернеулі жабдықтың қауіпсіздігі туралы», КО ТР 020/2011 «Техникалық жабдыктардың электромагниттік үйлесімділігі», ЕАЭО ТР 037/2016 «Электр және радиоэлектроника өнімдерінде қауіпті заттарды пайдалануды шектеу туралы». Өнім сертифицикаталған.

2 Техникалық сипаттама

Керек кернеу (айнымалы), В	220-240
Жалпы жиілік, Гц	50 / 60
Шамның максималды жалпы қуаты, Вт	300
Шамның кернеуі, В	230
Шамның цоколі түрі	E27
Шамның максималды қуаты, Вт	60
Шамдар саны	5
Өнімді қорғау дәрежесі	IP20
Шамдарды қосатын түр	терминалдық блок
Арматура түсі	хром, қара түзкі
Көлемдер / Абаяқ түсі	түтіңді
Өнім материалы	металл, шыны
Жұмыс температурасы, °С	+5...+40
Салыстырмалы ылғалдылық, %, артық емес	80
Жалпы өлшемдер, мм	570x570x230
Шамның қызмет ету мерзімі, жылдар	5

3 Толықтығы

Пакеттің құрамына кіреді:
Шам, дана1
Бекіткіштер жиынтығы, жиынтық1
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық (паспорт), көшірмесі1
Қаптама, жинақ1

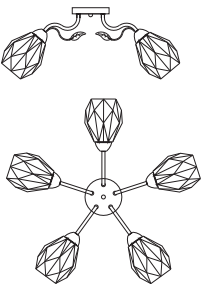
Կենցաղային լամպ առաստաղ

9103-305 Hillary модерн

AM



Գործարկման ձեռնարկ (անձնագիր)



Հարգելի հաճախորդ!

Շնորհակալություն RIVOLI պարկետառետակ գնելու համար! Այս փաստաթուղթը վերաբերում է տեսչի տեղեկագրային լուսատուների 9103-305 Hillary модерн, և նախատեսված է դրա փախման, շահագործման, փոխարկման, պահպանակրման և հեռացման վերաբերյալ ուղեցույցների համար. **Լուսավորությունը օգտագործելուց առաջ ուշադիր կարդացեք այս ձեռնարկը և պահեք այն մինչև օգտագործման ավարտը.** **Ապահովորդ ազդեցության տեսանելի վերաբերյալ տեղեկատվություն** Ապարներ չի պարկետակմ մարդու առողջության համար վնասվածքի և վնասվածքի կորուրդ, որոնք կարող են ազատվել արտադրանքի ծառայության ընթացքում շահագործման ընթացքում՝ դրա գործունեության կանոնների համաձայն. **Հիշեք և: AC լարման 220V-ը կանխել պատճառող է!**



Նախազգուշացում:
AC լարման 220V-ը
կանխել պատճառող է!



1 Ընդհանուր տեղեկություն

Լուսատուը նախատեսված է տարածքների ընդհանուր լուսավորության համար. Լուսատուը համապատասխանում է «Lowvoltage լամպային սարքավորումների ակտիվացման ակտի»՝ TR CU 004/2011 պահանջներին, TR CU 020/2011 «Տեխնիկական պարագրաֆների ընդգրկման ակտիվացման ակտի»՝ TR ECU 037/2016 «Ապահովորդ օգտագործման օգտագործման սահմանափակումների ակտի»՝ Եվրոպեի էլեկտրական և էլեկտրոնային արտադրանքներին»՝ Ապարներ տեղեկագրված է.

2 Տեխնիկական պայմաններ

Արտադրման թվանշան (փոփոխական), V	220-240
Արտադրողի հաճախականությունը, Գ	50 / 60
Արտադրողի առանձնահատկություն (ընդհանուր հորիզոնական, ևս)	300
Լամպի թույլտվ. V	230
Լամպի հիմքի տեսակը	E27
Լամպի առաքելության հորիզոնական, ևս	60
Լամպերի քանակը	5
Ապարների պաշտպանության ստանդարտ	IP20
Լուսատուի միջանցիկ տեսակը	տեղեկատվություն ըրկ
Արտադրողի գույնը	քրոմ, մուգ արծաթե
Մոտեցման / լուսավորման անոթի տեսակը	ծառայող
Ապարների կոդ	մետաղ, արծաթե
Արտադրողի տեղեկատվություն, °C	+5...+40
Տարածական արտադրություն, %, ոչ արդեն	80
Ընդհանուր չափերը, մմ	570x570x230
Լամպի ծառայության մաքուր, տարեկան	5

3 Ամբողջականություն

Փաթեթը ներառում է:
Լամպ, հատ1
Ամրակապի հավաքածու, հավաքածու1
Գործարկման ձեռնարկ (անձնագիր), պատճեններ1
Փաթեթավորում, հավաքածու1

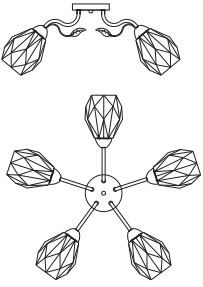
Үй лампасы шып

9103-305 Hillary модерн

KG



Пайдалануу боюнча колдонмо (паспорт)



Урматтуу кардар!

RIVOLI өнімдерін сатып алғаныңыз үчүн чоң рахмат! Бұл документ үй чарбасынын лампасына тиешелүү 9103-305 Hillary модерн жана аны туташтыруу, эксплуатациялоо, таушу, сактоо жана жок кылуу боюнча көрсөтмөлөргө арналган. **Суранчы, лампочканы колдонуудан мурун ушул колдонмону жакшылап окуп чыгыңыз жана колдонуу аяктагандан чейин сактап коюңуз! Кооптуу таасирлердин түрлөрү жөнүндө маалымат** Продукцияда, анын иштеөө эрежелерин эске алуу менен, продукциянын эксплуатациялоо мезгилинде бөлүнүп чыгышы мүмкүн болгон адамдын ден-соолугуна коркунучтуу жана зиянды заттар жок. **Эсиңизде болсун! AC чыңалуусу 220V адам өмүрүнө коркунуч келтирет!**



Эскертүү:
Есіңизде болсын! AC чыңалуусу 220V
адам өмүрүнө коркунуч келтирет!



1 Жалпы маалыматтар

Арматура жылдарды жалпы жарыктандырууга арналган. Шамдар Бажы ТР 004/2011 "Төмөн чыңалуудагы шаймандардын коопсуздугу жөнүндө", ББ ТР 020/2011 "Техникалык шаймандардын электромагниттик шайкештиги", ЕАЭБ ТР 037/2016 "Кооптуу абалды колдонууну чектөө жөнүндө" талаптарга жооп берет, электр жана электрондук буюмдардагы заттар". Продукция сертифицикаталган.

2 Техникалык мүнөздөмөлөр

Берүү чыңалуусу (айнымалы), В	220-240
Термостат жыштыгы, Гц	50 / 60
Шамдын максималдуу жалпы кубаттуулугу, Вт	300
Чыгарыш чыңалуусу, В	230
Чыгарыш негизинин түрү	E27
Чыгарыш максималдуу кубаттуулугу, Вт	60
Чыгарыштар саны	5
Продукцияны коргоо дәрежеси	IP20
Шамдарды туташтыруу түрү	терминалдық блок
Арматура түсү	хром, кара бермет
Көлемдер / Абаяк түсү	түтін
Продукт материалы	металл, аялж
Иштеш температурасы, °C	+5...+40
Салыстырмалуу нымдуулук, %, мандан артык эмес	80
Жалпы өлчөмдөр, мм	570x570x230
Чыгарыш кызмат өмүрү, жылдар	5

3 Толуктуугу

Топтомго төмөнкүчү кирет:
Чыраак, дана1
Бекиткичтер топтому, коюлган1
Пайдалануу боюнча колдонмо (паспорт), көчүрмөлөр1
Таңгактоо, коюлган1

4 Монтаж жана байланыш

4.1. Коопсуздук чаралары

Көңүл буруңуз! Арматураны монтаждоо жана орнотуу боюнча бардык жумуштар электр энергиясы өчүрүлүп турушу керек!

4.1.1. Арматураны орнотуу жана туташтыруу үчүн квалификациялуу электрикке кайрылууну сунуштайбыз.
4.1.2. Чыракты жогорку нымдуулуктагы жерлерде (ванна бөлмөлөрү ж.б.) колдонууга тыюу салынат).
4.1.3. Кубаттуулугу жогору же ушул колдонмодо көрсөтүлгөндөн башкача дизайнды лампаларды колдонуу лампанын иштеп чыгышына алып келип, кепилдик тейлөө укугун жокко чыгарышы мүмкүн.
4.1.4. Чырак колдонулуп жатканда лампанын айрым бөлүктөрү ысык кетет.
4.1.5. Чырактардын жылуулугу нурлануусунан улам алардын ысык кетишине жол бербөө үчүн жарыктандырылган объектилерге чейинки аралык 0,5 метрден кем болбошу керек.
4.1.6. Чыракты тазалоо үчүн жумшак кургак чачпакты колдонуңуз.
4.1.7. Чыракты тазалоо үчүн химиялык белсенд немесе агрессивдүү тазалагуч каражаттарды колдонбонуз.

4.2. Чыракты монтаждоо, туташтыруу жана орнотуу

Шамдарды жеткирүү топтомго бекитүүчү элементтерди камтыйт. Арматураны монтаждоонун жана орнотуунун, ошондой эле 220 В тармакка туташтыруунун ырааттуулугу 1-сүрөттө көрсөтүлгөн.

5 Колдонуу жана техникалык тейлөө

Чырактарды алмаштыруу үчүн:
• Чыракты электр кубатынан ажыратыңыз.
• Чырактын жана лампанын корпусунун толугу менен муздашына жол бериңиз.
• Алмаштыруучу лампа лампанын түрүнө жана кубаттуулугуна дал келгенин текшериниз.
• Эски чыракты алып, жаңысын орнотуңуз.